

Ecclesiastes (A Vernal Catnap)

Ulver

Forgjeves sier forkynderen, forgjeves og forgjengelig, alt er f
orgjeves

Hva har mennesket igjen for sitt strev? For alt å streve med un
der solen?

Slekter går, og slekter kommer men, jorda er alltid den samme

Solen går opp, og solen går ned

Så lengter den tilbake til stedet da den går opp

Den skinner og vandrer mot sør, så vender den og vandrer mot no
rd

Mens vinden snur og skifter og tar fatt på sin rundgang igjen

Alle elver renner ut I havet, men havet blir ikke fullt

Dit elvene før har rent, fortsetter de å renne

Alle ting går [?]

Menneskets ord strekker ikke til

Øyet blir ikke mettet av å se, og øret blir ikke fullt av å høre.

..

Det som har skjedd skal atter skje, og det som ble gjort skal g
jøres på nytt...

Intet er nytt under solen

Blir det sagt om noe, se, dette er nytt, har det likevel hendt
I tidligere tider lenge før oss

Ingen minnes det som før har hendt, og det som skal komme vil h
eller ingen minnes I slektene som følger

In vain, the preacher says, in vain and perishable, everything
is in vain...

What has man left for his endeavor? For everything it has to st
rive with under the sun?

Families go, and families come

The earth is always the same...

The sun rises, and the sun goes down

Then it goes back to the place it rose

It shines and goes towards the south, and then it turns and goe
s to the north

While the wind turns and changes and does its roundabout, again

All rivers flow into the ocean, but the sea will never be full

Where all rivers before have flowed, they continue to flow

All things go [?]

The word of man does not extend to anything...

The eye does not get full from seeing, and the ear does not get
full from hearing...

What has happened will happen again, and what has been done, will be done again
Nothing is new under the sun
If it is said, see, this is new, it has nevertheless happened in earlier times long before us
No one remembers what has happened before, and no one will remember in the families that follows...